

Le dotur Eduard Agreiter é demez cina ai 08 de novëmber y vägn sotituí dala doturia Grete Mahlknecht 349 06 67 034

Consulënza dla defensuria popolara en vëndres ai 10 de novëmber, dales 14.00 ales 17.00 tl salt di stödrafüch - prenotaziuns 0471 946 020.

COMUN: L'ombolt, la junta y i aconsiadus s'incuta cun la popolaziun a San Martin en lönesc, ai 13 de novëmber dales 20.00 tl salt di stödrafüch a Lungiarü en jöbia ai 16 de novëmber dales 20.00 tla palestra
Döta la popolaziun é inviada da gní ala incuntada y da tó pert ala discussiun; al ti vägn dé la possibilité a dük da porté dant sües domandes y propostes.

PLOANIES SAN MARTIN Y LUNGIARÜ

I sac dla caritas pó gní dá jo tla zona sportiva Pradel en vëndres 10 novëmber dales 16.00 inant cina la sabeda 11 novëmber dales 10.00 - chi che sciafia é períá da gní a daidé ciarié i sac en sabeda ai 11 novëmber dales 7.00 inant. Invit ala preparaziun dl Bato, en sabeda, ai 11 de novëmber dales 15.00 ales 17.00, a san Ciascian tl salt de calonia. Prenotaziuns 334 32 00 396

SAN MARTIN

Dük i/Dötes les Seniors/es (sura 60 agn) da San Martin y d'Antermëia é dér bel inviá ala reunión generala cun la lita dl consëi nü y dedô marëna, en domënia, ai 19 de novëmber, dales 11.15 tl salt dla refeziun a San Martin; Le cost é de 15 € Präibel prenotésse pro Alfred 333 365 4786 cina en lönesc, ai 14 de novëmber.

En la festa de San Martin, ai 12 de novëmber, do mëssa, é dük dér bel inviá tl gran salt a na incuntada dla comunità, cun buffet y cianties dl Cor. Les families é periades da porté dan mëssa val' da mangé. *Le cor y le consëi de cöra.*

LUNGIARÜ

I/les Seniors/es da Lungiarü é inviá/des ala ciastagnada dla uniun en sabeda ai 18 de novëmber: dales 18.30 funziun te dljija por perié do la pesc y dales 19.00 cëna cun ciastagnada tl Hotel Sanví. Le prisc é de 25 € + le bëre (35 -10 € che la Uniun surantol). Prenotesse cina en mertesc, 14/11 pro Renate 342 32 79 406.

Lita dles surstantes dla Uniun dles éres: la legislatöra de 4 agn vá bel plan a fin. Te chëst'edema vägnel partì fora ales éres dl païsc la zetola por la lita. Präibel scriedela fora y dédela jö dai 06 ai 26 de novëmber tla lada jö apé de dljija. Sc'i n'esses nia da ciafé la zetola ves periuñse da le lascé alsavéi a na surastanta.

Curs de Yoga cun Giulia Moling a Lungiarü - ciarede tl'ultima plata!

Lita dl consëi di Seniors SBB grup da Lungiarü - ciarede tl'ultima plata!

Invit: La Ciasa de Palsa inviëia bel al referat dal titul: "L'importanza dla pasciun y motivaziun por le laur ch'an fej". Le referat che é por todësch vägn tigní da Manfred Schweigkofler, en mercui ai 8 de novëmber dales 19.30 tla Ciasa Palsa.

Invit ala sentada generala dles patrones dl Comun da San Martin de Tor en sabeda, ai 18 de novëmber, dales 14.00 tl salt di stödrafüch a San Martin.

"Te tü cialzá" tema por se sintí ite tla situaziun de d'atres porsones: séra de musiga y poesia cun Alexander dal Plan y Christian Ferdigg, en sabeda ai 11 de novëmber dales 20.00, tl salt dla Raiffeisen a Al Plan. (*Consëi formazion Al Plan*)



Plata dles Ploanies San Martin y Lungiarü

ploan siur Klaus Sottas 344 15 54 055 - klsottas@rolmail.net

curat siur Heinrich Perathoner 339 65 74 213

redaziun: anton.gasser@rolmail.net - 348 27 44 517 / 0474 523 194

05.11. - 12.11.23 n. 50

ultimo termo por comunicaziuns: jöbia, dales 20.00

31^a Domënia ia por l'ann A

Vangele do san Matî 23,1-12

Te chël tämp s'à Gejù ôt pormez al popul y a sü discepui y à dit:
Söl scagn de Mosè s'à sentè i studià dla lege y i farisêis.

Fajede y tignisse a döt ci ch'ai ves dij; mo ne stede a s'orientè do ci ch'ai fej; deache ai baia ma, mo ne fej nia aladô.

Os desperpo ne desses nia ves lascè dì rabbi;
deache mâ un su é osc maester, os indere
sëis düc fredesc. I ne desses gnanca ti dì
a degügn söla tera pere; deache mâ un su
é osc pere, chël tl cil. I ne desses gnanca
ves lascè dì maester, deache mâ un su é
osc maester, Crist. Le maiù de os dess
ester osc sorvidù. Deache chël che s'inalza
instës, vägn arbassè, y chël che s'arbassa
instës, vägn inalzè.



*Le iudize che Gejù dá sura i farisés dess deventé la regola por me instës.
Baïi ma o viri ince aladô de ci ch'i dij? Y n vare inant: Viri ince ci ch'i crëii?
Sc'i sun sinzier, ne me comporti nia aladô de mia convinziun
y sciöche i oress vire te mia fede. Por comodité, egoismus o tëma?
Co la toli pa?*

*Tl ejam de cosciëenza ala fin dl de
proi da odëi ite mies mancianzes y spo ti les confessi a Chël Bel Dî
y préii do pordenanza
y do la grazia da deventé plü conseguënt y costant te mia vita da cristian.
I ne me lasci nia scorajé,
mo sun reconescënt dles possibilités ch'i á da podëi fá dami.
I sá ch'i ne viri nia de mia forza, mo dantadöt dla grazia de Dî. Image*

EDEMA - ANN "A"	SAN MARTIN	LUNGIARÜ	
05.11.23 31^a Domënia dl ann A	9.30 Corona 10.00 Gran Mëssa por la comunità dl ann + Pasquale Schuen dl ann + Maria Dapunt Erlacher + + Emma y Bachisio Cossedu	7.50 Corona por i defunc 8.15 Gran Mëssa por la comunità por la fam. Ricá Moling + + Iustina y Germano Moling + + Ludmila y Franzl Costa dl ann + Zilia Daporta	
06.11.23 <i>Linert, Cristina Lönesc</i>			
07.11.23 <i>Ernst, Carina Dedolönesc</i>	8.00 Mëssa por vis y def. fam. Trebo, Pension Tor por i tomá tles veres		
08.11.23 Dedemesaledema <i>Gottfried, Gregöre</i>		7.30 Mëssa + + Sepl y Albert Funtanella + suor Floriana Clara + Florino Mischi + + de fam. Martin Clara	<p><i>Nostes cortines é importantes y santes deach'ares é posc de recordanza, de plüra, de reconciliaziun y de oraziun. Mantigní y informí les fosses, impié ciandères, jí te cortina, la oraziun personala y comunitara por nüsc morc, festejé l'aniversar dala mort y zelebré mësses por nüsc defunc é espresciun de nosc rapport cun le mistere dla mort y cun vigni porsona che é passada ia tl'atra vita.</i></p>
09.11.23 Jöbia <i>Segra Basilica Laterana, Roland</i>	9.00 Mëssa di scolars de rengraziamént		<p><i>Nosta relaziun cun nüsc defunc desmostra ince nosta relaziun cun la vita, y nosc lian cun ëi é espresciun de nosta fede te Pasca: "I crëii tla comuniun di sanc, tl pordonn di piciá, tla ressoreziun di morc y tla vita eterna."</i></p>
10.11.23 Vëndres <i>Leo le Gran, Iustus</i>	17.00 Funziun de San Martin cun mituns y mitans dla scolina 18.30 Adoraziun chítia 19.00 Adoraziun deboriada		
11.11.23 Sabeda <i>Martin da Tours</i>	18.30 Mëssa prefestia + + de Alfred y Claudia Ploner + + Otto y Maria Erlacher		
12.11.23 31^a Domënia dl ann A	<i>Festa de nosc patron San Martin</i> 9.30 Corona 10.00 Gran Mëssa por la comunità + + + Maria, Tone, Pire Unterweger + + Paul y Loise Videsott Al vëgn tut ite i/les sorvidus/ësses nüs/öies <i>Do mëssa incuntada dla comunità tl gran salf cun buffet</i>	7.50 Corona d'otober 8.15 Gran Mëssa por la comunità por fam. Carlo Castlunger aniv. Scimun Mischi + siur Heinrich Videsott + + Hilda y Claudia Irsara	<p><i>á scrit danter l'ater nosc vësco Ivo Muser por la festa de Gnissant y le De dles Animes.</i></p>